

El Cuidado de hospicio puede ser adecuado para usted si:

- ♦ usted tiene una esperanza de vida menor debido a su enfermedad
- ♦ usted quiere vivir cómodamente con su enfermedad en vez de continuamente buscar por una cura

¿Quién paga por el cuidado de hospicio?

El cuidado del Hospice of Central Iowa está cubierto por Medicare, Medicaid y la mayoría de los planes privados de seguros. A nadie se le rechaza el cuidado del Hospice of Central Iowa debido a necesidades financieras. Nosotros trabajamos con las familias para asegurarse que el cuidado de hospicio es alcanzable y disponible para sus seres queridos, incluso si no están cubiertos por ninguno de los planes mencionados arriba.

Beneficios de Hospicio de Medicare

La mayor parte de la gente recibe reembolso de Medicare cuando llegan a los 65 años de edad. Medicare ofrece un beneficio de hospicio, el cual cubre virtualmente todos los costos de salud relacionados con una enfermedad terminal. El paciente es responsable solamente por pequeños pagos relacionados a la enfermedad terminal y por el cuidado a plazo.

Sirviendo a los pacientes y sus familias en el centro, centro-sur y centro-este de Iowa.

The Bright Center
401 Railroad Place
West Des Moines, IA 50265-4730
(515) 274-3400
(800) 806-9934
clinical fax (515) 271-1302
admin. fax (515) 274-1137

Kavanagh House on 56th Street
900 56th Street
Des Moines, IA 50312-1806
(515) 255-0857

Kavanagh House on Grand Avenue
1821 Grand Avenue
West Des Moines, IA 50265-5098
(515) 327-1172

Boone Office
811 Story Street
Boone, IA 50036-2712
(515) 432-4060 y (800) 334-1052

Centerville Office
118 East Jackson Street
Centerville, IA 52544-1708
(641) 856-5502 y (800) 500-2614

Knoxville Office
213 East Main, Suite 103
Knoxville, IA 50138-2526
(641) 842-4312 y (800) 350-9209

Mount Ayr Office
107 South Fillmore Street
Mount Ayr, IA 50854-1823
(641) 464-2088 y (888) 464-7222

Mount Pleasant Office
204 South Jefferson Street, Suite 103
Mount Pleasant, IA 52641-2161
(319) 385-4472 y (888) 385-4472

Perry Office
1205 Second Street
Perry, IA 50220-1507
(515) 465-4705 y (888) 206-0080

Hospice
OF CENTRAL IOWA

401 Railroad Place
West Des Moines IA 50265-4730

Visite nuestra página Web en:
www.hospiceofcentraliowa.org
Para aprender más acerca de:

- ♦ preguntas frecuentes y sus respuestas acerca del cuidado de hospicio
- ♦ planes para el final de su Vida
- ♦ consejos y educación para dar cuidados
- ♦ oportunidades de empleo
- ♦ seminarios para continuar la educación para profesionales de la salud
- ♦ recursos y grupos de apoyo para el duelo
- ♦ oradores especiales para grupos comunitarios
- ♦ donaciones al Hospice of Central Iowa
- ♦ hacerse voluntario

Hospice
OF CENTRAL IOWA 
Comodidad. Dignidad. Paz Mental.

cuidando a
individuos
y sus
familias



Calidad vida en los últimos días a través de cuidado compasivo para todos los individuos y sus familias

www.hospiceofcentraliowa.org

Comodidad. Dignidad. Paz Mental.

Calidad vida en los últimos días a través de cuidado compasivo ...

La meta del cuidado de hospicio es ayudar a las personas a vivir cómodamente con una enfermedad terminal. En el Hospice of Central Iowa, nosotros ayudamos a individuos a vivir el tiempo que les queda al máximo. El cuidado de hospicio combina el manejo de los síntomas y el dolor con un cuidado de enfermería excelente y un gran rango de servicios de apoyo.

...para todos los individuos ...

Cada año, el Hospice of Central Iowa Foundation provee cientos de dólares a pacientes y familias quienes necesitan asistencia. La generosidad de los donantes del Hospice of Central Iowa asegura que ningún paciente es rechazado debido a su inhabilidad de pagar. Estos fondos también ayudan a pagar por las terapias complementarias y otras asistencias innovadoras para pacientes y sus familias.

...y sus familias.

El Hospice of Central Iowa cuida a individuos con enfermedades terminales y las personas cercanas a ellos. Nosotros proveemos educación y servicios a familias y amigos, y ofrecemos apoyo de duelo por hasta un año.

Calidad de Vida para Todos

El Hospice of Central Iowa sirve a todas las personas elegibles para el hospicio sin importar la raza, credo, color, religión, sexo, incapacidad física o mental, estado marital, orientación sexual, calidad de veterano, nacionalidad o etnia de origen, diagnóstico, habilidad para pagar o cualquier otra característica.

El Cuidado de Hospicio es todo lo que hacemos.

El Hospice of Central Iowa fue fundado en 1978 y es el proveedor de cuidados de hospicio más grande y antiguo del estado. Somos una organización independiente y sin fines de lucro con un propósito: *proveer calidad de vida en los últimos días a través de cuidado compasivo para todos los individuos y sus familias.* Nuestros empleados y voluntarios reciben educación especializada en problemas con el final de la vida, para ayudarlos a proveer cuidado experto a pacientes y sus familias. El Hospice of Central Iowa provee cuidado a pacientes donde ellos vivan: en casa, en lugares de cuidado de largo plazo, en hospitales, y en las casas de Kavanagh.

Las Casas de Kavanagh

En 1993, el Hospice of Central Iowa abrió la Kavanagh House on 56th Street, una de las primeras residencias de hospicio de Iowa. La demanda por estos servicios nos hizo abrir la Kavanagh House on Grand Avenue en 1996.

Nosotros Damos los Estándares de Excelencia.

El Hospice of Central Iowa ha ganado reputación por su capacidad de responder, su sensibilidad y su maestría en el cuidado del final de la Vida porque:

- *Nuestro personal está de turno 24 horas al día, los siete días de la semana* para cuidar a nuestros actuales pacientes y sus familias y ayudar a los pacientes nuevos.
- *Nosotros requerimos que nuestras enfermeras se certifiquen en el hospicio y cuidado paliativo dentro de los primeros tres años de empleo.* Este entrenamiento adicional les ayuda a cumplir con las necesidades únicas de los pacientes terminalmente enfermos.
- *Nosotros proveemos servicios a la comunidad entera,* incluyendo consejería de duelo y pérdida de un ser querido. Grupos de apoyo, programas de cuidado y recursos para ayudar a los pacientes y sus familias para el final del Viaje de la Vida.
- *Nosotros no rechazamos pacientes* si no pueden pagar o necesitan cuidados caros. El Hospice of Central Iowa Foundation asegura que nosotros podamos ayudar a cualquiera que necesite nuestra ayuda.

El Equipo de Cuidado del Hospicio

Cada paciente y familia admitida al Hospice of Central Iowa es servido por un equipo de profesionales. El equipo de cuidado del Hospice of Central Iowa provee cuidado médico experto, manejo de dolor, apoyo emocional y guía espiritual. Los pacientes y la familia eligen los servicios apropiados para ellos, y nuestros profesionales del hospicio trabajan juntos para llenar esas necesidades. Miembros del Equipo del Hospice of Central Iowa incluyen:

- **Pacientes y Familias** quienes guían los esfuerzos del equipo.
- **El médico del paciente y/o el Director Médico del Hospice of Central Iowa**
- **Enfermeras** asisten con el manejo de síntomas y del dolor y enseñan los pacientes prácticas de cuidado para el paciente y la familia.
- **Ayudantes de Salud** en su casa ayudan al paciente a bañarse, caminar y levantarse de la cama. También le recuerdan al paciente de tomarse sus medicinas, cambian la ropa de cama y hacen una limpieza ligera de la casa.
- **Trabajadores Sociales** ayudan al paciente y la familia a manejar los desafíos. También proveen información acerca ayuda financiera, proveedores de cuidado particulares y planes para los últimos días.
- **Los Capellanes** conectan a los pacientes y proveedores de cuidado con recursos espirituales. Ellos ayudan al espíritu humano en su búsqueda por paz y razón de ser.
- **Farmacéutas, Nutricionistas y otros profesionales** ofrecen sus aptitudes especiales, terapias y conocimientos para satisfacer las necesidades únicas del paciente y su familia.
- **Voluntarios Entrenados** proveen compañía, ayuda con los deberes y preparan comidas livianas. Ellos pueden asistir con el cuidado personal y ayuda a los proveedores de cuidado. Los voluntarios también proveen transportación para las citas médicas.
- **Consejeros de Duelo** proveen consejería luego de la muerte de un ser querido. Ellos proveen materiales educativos y oportunidades para aprender. Consejeros de duelo ofrecen apoyo a la familia por hasta un año.

Para más información acerca del cuidado de hospicio, llame a uno de nuestros coordinadores: (515) 274-3400 ó (800) 806-9934.